

# هيايین سروشتی د هۆزانی کلاسیکا کوردیدا (فهقی تهیران وهکو نمونه)

ربیع اسماعیل خالد زیاری<sup>1</sup> و بهفرین رهشید حسین<sup>2</sup>

<sup>1</sup> بهشی زانستی کومپیوتەر، کۆلیژی زانست، زانکۆی تۆلج، ههولێر، ههریعی کوردستان، عیراق.  
<sup>2</sup> بهشی زمان و ئهدهبی کوردی، کۆلیژی زمان، زانکۆی دهوک، دهوک، ههریعی کوردستان، عیراق.

## • گرنکیا فهکۆلیتی:

گرنکیا فهکۆلیتی د ئهوی چهندی دایه کۆ دکارین بێژین مه ههولدايه باهتهکی ههلبێژین کۆ کیمتر ئاماژه پین هاتبیته دان چیدبیت وهک بهشک ژ فهکۆلیتهکی دا ئاماژه پین هتیبته دان، بهلی مه وهک فهکۆلیتهکا سه رهخۆ سه رهدهری ل گهل کره.

## • سنووری فهکۆلیتی:

ئهف فهکۆلیته یا سنووردارکره ب نافونیشانی خۆفه (هیايین سروشتی د هۆزانی فهقی تهیران دا) یا ژ کۆمهکرنا (سه عید دیره شی).

## • ریازین فهکۆلیتی:

د ئهفی فهکۆلیتی دا ریازا (وهسفی - شروفه کاری) هاتیه بکارهینان.

## • پهیکه ری فهکۆلیتی:

فهکۆلیتی ژبی پێشهکی و ئهه ' ' نا ژیدهران ژ دوو پشکان پیکهاتییه، پێشکا ئیکي: لایهتی تیورین هیايین سروشتی کۆ پیکهاتییه ژ (هیا وهک زاراف، هیا وهک چه مک و پیناسه، په یوهندیا هیايین د هۆزانی دا، گرنکیا هیايین، جورین هیايین، هیايین سروشتی و دهلاهتین وان)، هه رهسا پشکا دووین: پیکهاتییه ژ کورتیهک ل دور ژيانا هۆزاشان (فهقی تهیران)، و رهنگه دانا هیايین (سروشتی) دناف هۆزانی فهقی تهیران دا.

## 1. هیا

### 1.1. هیا وهک زاراف

بۆ دهستبیشانکرنا ههر تیگه ههکی ئهدهبی یان زانستی پیدقییه ل دهستپیکتی زارافی وی هیتته دیارکرن، ئهوزی دیارکرنا بنیات و رهو و ریشالین ئهوی زارافی ئهدهبی یه ب تابهتی ژلای زمانیه یا پیدقییه ل دهستپیکتی بۆ ههردوو زمانین گریکی و لاتینی

**پوخته-** فهقی تهیران یهک ژ شاعرین کلاسیکیا کوردیه، شیعیر ب زاری کورمانجی شیسینه، فهقی تهیران ل (مۆکسی) ژ دایک بوویه، گریدای شاری (وان) هل باکوری کوردستانی، خوهدانی چهندين بهرهه مانه وهکو: شیخی سهنعان، زه مبیل فرۆش، بهرسیسی عاید،...تاد.

هیا دناف بهرهه مین ئهدهبی ب گشتی و هۆزانی ب تابهتی ههر ژ کهفندا ههتا نوکه رهنگه دان و گرنکیا خۆ هه بوویه ب هه می جورین خۆفه، ئانکو بکارهینانا هیايین وهکو جورهک ژ شیوه یین ده برینی د ئهدهبیاتی دا ب شیوه یهکی سه رهکی دهیتته بکارهینان، ههلبهت ئهو بکارهینانه د سه رده مین کهفن و ههتا ئهفی سه رده می هه بوونا خۆ دیارکره، ب تابهتی دناف هۆزانی دا، هیايین سروشتی زی ئیکه ژ ئهوان جورین هیايین کۆ هۆزاشانان په نا بۆ بریه بۆ بکارهینانا ئهوان هیايین، کۆ ب شیوه یهکی راسته وخۆ ده برینی ژ ئهوی چهندی بکهتن ئهوا د دلی هۆزاشانی دا هه می ب ههر شیوه یهکی بیت، هۆزاشانی کوردی ژ ئهفی چهندی ب بههر نه بوویه، کۆ هیايین سروشتی بکار بیهت ب شیوه یهکی تزی رامان ههتا گه هشتیه ئهوی راده ی هیا ب گشتی لایه نهکی هه ره دیارین ژ یانی ل دهف هۆزاشانی یان شیسهری ب هیا تاشکرا بیت، هۆزانی فهقی تهیران زی وهکی هۆزانی دیتین کوردی ژ هیايین ب بههر نه بوویه و قالا هیهکا زور گرتیه، لهوما مه ب فه ر دیت ئه م ئهوان هیايین دیار بکهین یین کۆ گریدای ب سروشتی فه و د هۆزانی هۆزاشانی دا رهنگه داین.

**کلیه وشهکان:** هیا، هیايین سروشتی، شعرا کلاسیکی، فهقی تهیران.

## پیدسه کی

### • نافونیشانی فهکۆلیتی:

ئهف فهکۆلیته ل ژیر نافونیشانی (( هیايین سروشتی د هۆزانی (فهقی تهیران) دا )) هاتیه دهستبیشان کرن .

ل قيرئى ئەو چەندە خۇيا دىبىت كۆ چەمكى ھىيائان وەكەفەيەك ھەيە دناڧەرا زمانىن جىيائىدا، ئانكو رەگەزەكنى ھەڧەشكە دناڧ گەلەن جىيائىدا .

ھەر سەبارەت ھەمان چەمكى ھىيائان ئەرستو ۋەسا دتە خۇيا كرن كۆ ھىيا ((ۋشەكان رەمزن، بۇ واتاى ۋشەكان، ۋشە گوتراۋەكان رەمزن بۇ حالەتەكانى نەفس و ۋشە نوسراۋەكان رەمزن بۇ ۋشە گوتراۋەكان ))(سوران مامەند عەبدوللە، 2016: ل 204)، ھىيائان گرنىكەك زۆر ھەيە بۇ دەروونى مەرقان و ئەو تىشتىن ڧەشارقى بىن دناڧ دەروونى ڧىسەرى ئەدەبى دا كۆب شىۋى ھىيائان دارىتەنە و كرنە بەرھەمەكى ئەدەبى ب شىۋەيەكى ناراستەۋخۇ ئاراستەى خويندەڧانى بان ۋەرگى دكەت، ژەر ھندى ژى دڧىت خويندەڧانى شارەزايەك باش د ھىيائان دا ھەبىت تاكو بشىت واتايا ئەوان ھىيائان شلۇڧە بكت.

ھەرۋەسا دەربارى نىاسىنا ھىيائان جودا ژ پىناسا بەرى نوکە ھاتىبە باس كرن كۆ ھىيا (( سىمۆل، ئانكو بكارھىنا ھىيا ۋ ھەڧەنگان ۋەك جورەكى ژ شىۋەبىن دەربىرىن دەھنەر و ئەدەبىياتى دا ئەڧ شىۋە د بەرھەمىن ئەدەبىيىن سەردەمىن دىرۆكىن پرايا نەتەۋەيان، كىم بان زىدە ھاتىبە بكارھىنان ))(ششان قاسم نىرومى، 2018: ل 70). واتە ئەڧ پىناسەيا ھىيائان ب شىۋەبىن دەربىرەك ھونەرى د ئەدەبىياتى دا ددەتە خۇيا كرن، ھەرۋەسا ھىيا ۋەسا داىە دياركرن كۆ ھەر دكەڧندا ئەڧ چەندە دەھتە بكارھىنان دناڧ بەرھەمىن كەڧنەن ھەر مللەتەكى دا، بەلى ئەڧ بكارھىنانە ب شىۋەبىن ئىك ئاست نەبوۋە، ئانكو جىياۋازى ژلاىن بكارھىنانىشە ژ مللەتەكى بۇ مللەتەكى دىتر ھەبوۋە و ھندەك گۆھورىن تىدا ھاتىبە كرن.

### 3.1. پەيوەندىا ھىيائان ب ھۆزائىشە

ھىيا ب ئىك ژ رەگەزىن گرنىكىن ھۆزائى دھىتە ھزمارن، چونكى ھۆزان ژ ئالىي واتاين ڧە ھەلگرا واتاپەكا ڧەشارتە، لەوما ھۆزائىن ب درىزاھيا ڧىسسىنا ھۆزائىدا پەناىن بۇ بكارھىنانا ھىيائان دەبەت، ھەر دەربارى ئەڧى چەندى بۇ مە دياردىبىت كۆ (( رەمز لە شىعەرى كوردىدا دياردەيەكى تازە نىە، بەلام لە شىعەرى نويدا رۆلىكى گرنىكى لە بىياقى قەسىدەدا ھەيە، بە شىۋەيەكى چر و پر قۇل ماملەى لە گەلدا كراۋە، ھەرۋەھا جىيائى رەمز لە پانتاى شىعەرى ھاۋچەرخ ناۋەندىكى بەچەڧە، سەرچاۋەيەكى ئىستاتىكى شىعەر ))(شەيدا رەشىد مەمەد، 2016: ل 126) .

ئانكو دڧىرىن دا ئەڧ چەندە بۇ مە خۇيا دىبىت كۆ ھەر ل دەستىپىكا قوناغىن نوى بىن ئەدەبىياتىدا ب گشتى و ھۆزائى ب تايەتق ھىيائان گرنىكا خۇ ھەبوۋە، بەلى ل سەردەمەكى بۇ سەردەمەكى دىتر جوداھى ھەبوۋە، كەواتە د سەردەمىن دەستىپىكىدا ھند گرنىكى ب ھىيائان نەدايە، ھەرچەندە ۋەك بكارھىنان ھىيائى دناڧ ھۆزاناندا ديار دىبىت، لى د ھۆزانا ھەڧچەرخ دا ب تايەتق شىايە پتر جىمى خۇ بگىرت و بوۋە جىمى گرنىكى پىدانان ھۆزائىنان.

ھەر دىسان ھەبوۋنا ھىيائان د ھۆزائىدا ۋى چەندى ديار دكەتن، كۆ ئەو ھزرا ڧەشارقى يا د مىشكى ھۆزائىدا ھەى ب شىۋەيەكى نەراستەۋ خۇ ئاراستەى خويندەڧانى دكەتن ب رىكا ڧەھاندان ھۆزائى، (Zebari, R.I.K, husein. B. R, (2022) R. 128)، ھەبوۋنا ئەڧان

ڧەگەرىن، ئەڧ زاراقە نونىنەراتيا جورەكى زانستى دكەت، بەلى رەنگەدانا تىشتى رويداى ناكەت كۆ دىبىت بېتتە رويدان، (Zebari, R.I.K & Babayigit, 2021, r.54)، بەلكو ھىيا ئەۋى چەندى دكەھىنىت كۆ ھەلگىرى رانانەكى يە لېشت پەڧى. سەبارەت زاراقى ھىيائان د بئەرت دا ژ زاراقى (سىمۆل \_ Symbol) ب يونانى (Symbollein) ھاتىبە ۋەرگىن (پەخشان ساىر مەمەد، 2012: ل 5)، كۆب رانانا پەيوەست بوون و تىكەلاۋبوون دھىت، جىمى ئامازە پىكرى يە كۆ زاراقى ھىيا ژ ناقى دارژى ھاتىبە كۆب (Symbolon) يا يونانى ھاتىبە ۋەرگىن، ئەو ژى ب رانانا نىشان، رۇخسار، ئامازە دھىتە بكارھىنان (ڧەرھاد نازر زادەى كرماتى، 2000: ل 19)، ھەرۋەسا زاراقى ھىيا د زمانى عەرەبى دا پەڧا (الرمزىة) بەرامبەر ھىيائى و (رمز) ھىيا دھىتە بكارھىنان (پەخشان ساىر مەمەد، 2012: ل 5). ھەرۋەسا د زمانى كوردى ژى دا چەندىن ناف و زاراق سەبارەت ئەڧى بائەق ھەنە ۋەكى (ھىيا، جەڧەنگ) دھىتە بكارھىنان (ششان قاسم نىرومى، 2018: ل 70). ھەرۋەسا د زمانى ڧارسى ژى دا بەرامبەر ناقى ھىيا زاراقىن (رمز، سىمبل، سىمۆل، نماد) دھىتە بكارھىنان (پەخشان ساىر مەمەد، 2012: ل 7). ئانكو ل قيرئى بۇ مە ديار دىبىت سەبارەت ئەڧى زاراقەى د ھەر زمانەكىدا چەندىن زاراق و پەڧىن جودا بۇ دھىتە بكارھىنان كۆ تايەتن ب ئەۋى زمانىشە، لى واتايا ھەمى زاراقان بۇ ئىك مەبەست دزڧىت، ئەۋژى ئەۋە كۆ ئەڧ زاراقە بۇ وان تىشتان دھىتە بكارھىنان بىن كۆ ب ھىيائان ئامازى ددەن نەك ب ئاشكەراى و راستەۋخۇ.

### 2.1. ھىيا ۋەك چەمك و پىناسە

ھىيا ۋەك ھەمى تىكەھىن دى بىن ئەدەبى و ھونەرى مېژۋەيەك كەڧن ھەيە، ژەر كۆ بكارھىنانا ھىيائان بۇ سەر دەمىن كەڧن دزڧىت، ژەر كۆ ھەر ژ دەستىپىكا مروفايەتق مروفى ھولدايە ئەۋان ھىيائان ۋەك رەمز و جەڧەنگ بۇ دەربىرنا ھزر و بىرىن خۇ بكارىنىت، ھەرۋەكى (بلا كۆر) ئەمىرىكى ھىيائان ڧى رەنگى پىناسە دكەتن و دىڧىت: ((بىرى نىە لەۋ شتەنەى كە وتراۋن و برارىيان لە سەر دراۋە بان پىش ۋەخت ئاشكرا كراىن بان پىناسە كراىن، بەلكو ھەمۋە ئەۋانەى كە نەوتراۋن و ناشتوانى بوترى، واتە سىمۆل ھىيا بۇ شتىك ناكەت، كە پىناسە كراىن بان ئاشكراىن، بەلكو ئامازە بۇ شتىك دكەت كە شايەنى پەبىردن بىت.)) (عبدالقادىر مەمىن مەمەد، 2012: ل 137 – 138). واتە د ئەڧى پىناسى دا خۇيا دىبىت كۆ ھىيا بۇ وان تىشتان دھىتە بكارھىنان ئەۋىن نەبىن ئاشكراۋ ديار، ڧىسەر ۋەسا ھىيائان بكاردھىنىت، دناڧ تىكستىن خۇدا ئەگەر خويندەڧان بى مەلەڧان و شارەزا نەبىت نەشىت ب ئاسانى واتايا ئەۋان ھىيائان بەرچەستە بكت و روون بكت ب رەنگەكى روون و ئاشكەرا واتايا وان ھىيائان شلۇڧە بكت.

كەواتە پىناسە كرنا ھىيائان ئىكە ژ ئەۋان بائەتىن كۆ مەيدانەك بەرڧرەھ و ئالوز داگىر دكەت، بۇ پىناسە كرنا ھىيائان ئەگەر ژلاىن زمانىشە ۋەك چەمك پىناسە بۇ بېتتە كرن دى بىن (د ڧەرھەنگىن عەرەبى و ڧارسى دا پىناسا جەڧەنگى ب ئىك رەنگ ھاتىبە كرن و جەڧەنگ د ئاستى ئامازىن دا راگرتىبە و ھەمى نىشان و سەر لڧاندن و ئىشارەت دان (Zebari, R. I. K., ve Babayigit, M. V, 2022, r.23)، ئامازەدان ب لىڧان بان چاڧان برى و دەڧى و ئەزمانى ڧەدگىرت، ھەرۋەسا ھىيا ئەۋە كۆ ئاخڧتتا ڧەشارقى و نەديار بۇ تىكەھىشتى ھىيانە) (عەباد ۋەسى خالە، 2004: ل 80).

كيش و سەروا و وینە و رېخە، ھەروەھا يەكێك لە رەگەزەكانى شیعەر وینە و وینە بەگیاى شیعەر داناون (( ئىسماعیل ئەمىن، 2005: ل 15 ). كەواتە ئەم دشتیين بێژین كۆ مرۆفان ل دەستپێكا ژيانى ژ قوناغەكى بۆ قوناغەكا دیتەر ژيانەكا سادە و ساكار بوراندی، دگەل بوورینا ئەفان قوناغان بێگومان ھەرزو بێرین وان ژى گورانكارى بەسەردا ھاتنە، چونكى دەرووبەرین مرغان گورانكارى بەسەردا ھاتنە، ھەلبەت د ئەدەبىاتى ژى دا ھىبا ب ئىك ژ رەگەزین گرنگ و سەرەكى ین ھۆزانى دەھیتە ھژمارتن، و بكارھىنا ھىبايان ژى ب گىيانى ھۆزانى دەھیتە ھژمارتن.

ھەردىسان ئەم دشتیين بێژین ئەو ھىبايان دناف ئەدەبىياتاندا ھاتنە بكارھىنان، ھىبايان گشتى نە، ئانكو (ئەفسانەى، مێژوو، سیاسى ... ھتد) كۆ ئەفان ھىبايان مەودايەكى بەرفرەھ ژ ئەدەبىياتى و ھۆزانا كلاسك ب خۆفە گرتبون، ھۆزاشانین كورد وەكى (بیرەمێرد و نالى، سالم، بیکەس، ھەردى ... ھتد) مفا ژ ئەفسانى وەرگرتیە وەك بنیاتەك كۆ بۆ ھۆزانى و گىيانى زیندى كریە بەر ھۆزانا خۆ، ھۆزاشانین ھەفچەرخ ژى گرنكیەكا زۆر ب ھىبايان ئەفسانەى دایە (عەبدولقادر محمد ئەمین، 2002: ل 21 – 22). واتە ئىك ژ گرنكیە ھىبايان بۆ ھۆزانى ئەو بوویە كۆ ئەفسانە د ھۆزانین خۆدا وینە كریە بۆ خۆبندەفانى دایە نىاسین و لڤینەك دایە ھىبايان بۆ وى چەندى داكو پتر خۆبندەفانى ھوشبار بگەن، ب رىكا ھۆزانى و ئەو ھىبايان د ھۆزاشاندا دەھیتە بكارھىنان .

#### 5.1. جوریين ھىبايان

ھەلبەت ھىبا ئىكە ژ ئەوان باھتین گرنكین ژيانى ب گشتى و ئەدەبىياتى ب تايەتی، سەبارەت جوریين ھىبايان د ئەدەبىياتیدا ب شىوئەكى گشتى ژ چەندین جوریين سەرەكى پىك دەھین، لگورەى ژیدەرین بەردەست دى پىكولێ كەین ئەوان جوران دياركەین:

##### 1.5.1. ھىبايان كەسى

ئەف جورە ھىبا بەرھەمى خۆدئ ئىسەرئ ئەدەبى، تىروانىا كەسايەتیا ھۆزاشانیا بۆ كەتورى، ھۆزاشان لگورەى خەيال و تىروانىان خۆ كۆمەكا ھىبايان دروست دكەتن (كانياو عوسمان مستەفا، 2010: ل 119). سەبارەت واتايا ھىبايان كەسى بئى بۆ، يان ژى بكارھىنەرى ھىبايان خودانى ھىبايان د ئاشكەرانە، واتە دىت (كۆل) ل دەف خودانى ھىبايان كۆ ئىسەرئ ئەدەبىە خودى واتا بىت يان بارەكى دەروونى تايەت لپشت ھەبىت، لى ل دەف خۆبندەفانى ب پەيشەكا سادە ھىبەتە ھژمارتن ب شىوئەكى تايەت ئەف جورە ھىبا بەرپرینى ژ ھەستى مرۆفى دكەت بەرامبەر ھەر رویدانەكى (عەباد وەبسى خالد، 2004: ل 108). واتە ھىبايان كەسى وەسا خۆيا دىت كۆ ئەو جورى ھىبايانە ین كۆ گریدای ب خودى ئىسەرئ بە زەحمەت ئەفى جورى ھىبايانە ھىبەتە فەدیت و ئاشكرا كرن ژلاين واتاين فە، چونكى ئەو ھىبا تايەتن ب ئەوى كەسى فە ین بكارھىنەت و ب ریزەبەكا ھەرە زۆر بئى ئىسەر ب خۆ دزانیت، ئەفجا خۆبندەفان ب چ شىوئەى يان واتا وەردگرت، و تىدگەھىت دىت واتا يان ب وى مەبەستى نەبىت، ئەوا ئىسەرى بكارھىناى بئى چەندى ئەوا دەھیتە

ھىبايان دىتە ئەگەرى بەزاندا ياساين زمانى كۆ زمانى ھۆزانى پى ھىبەتە جودا كرن دگەل زمانى ئاساى، لەوما (( وینا كرن تازەدا رۆلى خەيالى ناياى شیعريە كە لەلاى شاعرانەو پىكەت، لە ھىزى ناوخۆى كە رەگەزەكانى گشتى پەرش و بلاو دكەتەو و جارێكى تر پىكەتەكەى دووبارە دكەتەو بۆ ئەوئەى لە قالىبىكى نویدا داپرێژتەو، ئەوسا شىكێكى ھونەرى تازە خەلق دكەت كە جىاوازە لە شىوئەكەى پىشوو، لەرىگەى ئەو وینە شیعريە خەيالىيەدا لەناو قەسیدە، ھەست و سوزى شاعر يان نووسەر دكەتە خوینەر)) (ھاوژین سلوھ عىسى، 2009: ل 29). ئانكو ل قىرئ ئەم دشتیين بێژین ھۆزاشان ب رىكا وینى ھونەرى دشتت ئەو پەياما فەشارقى با دناخى وى دا بگەھىنەت وەرگى، چونكى ھىبا دەھۆزانى دا ھەست و سوزین ھۆزاشانى وینە دكەت ب رىكا پەيشان، ھەروەسا خۆبندەفان ژى دى ژ ئەوان ھىبايان ب پەيشان ھاتنە كىشان دى ب شىوئەكەى تابلویا پەيشان وینە دكەت و تابلویەكى ھونەرى ژى دروست دكەت.

#### 4.1. گرنكیە ھىبايان

ژبەر كۆ ھىبا ئىكە ژ ئەوان رەگەزین گرنگ ھەر ژ كەفندا گرنكیە خۆ دناف ھەمى بياقین ژيانا مرۆفى دا كرتیە و بویە پشكەكا گرنگ ژ ژيانا مرۆفى، ھەردىسان ھۆزاشانین كلاسك ژى ئەف گرنكیە دناف ھۆزاشانین واندا دياردیت، بكارھىنانا ئەوان ھىبايان بئى دناف بەرھەمىن وان دا ديار دىن، ھەروەكى (گراھ ھۆ) سەبارەت گرنكیە ھىبايان دىت: ((ئەدەب بە گشتى بەكارێكى رەمزى دادىت، ئەدەب بە وشە دروست دەكرت، وشەش ھىبان، ھەروەھا دەلێت: ئەدەب ئامرازىك بەكار دەھىنێت كە خۆى لە خۆیدا لە ئەنجامى كارێكى تەشكیلیەو دەروست بوو، كەواتە ئەدەب شىوئەكەى رەمزى، بە واتایەكى ناراستەوخۆ یا لاوئەكى، چونكە جورە رستەبەك لە وینەى رەمزىە حازرەكان بەكار دىتن كە زمانى پى دەلێن)) (نەرمەن عەبدوللا خۆشناو، 2010: ل 34). ئانكو ئەدەب ب ھەمى ژانرین خۆفە ب شىوئەكەى گشتى ب ھىبايان دایە نىاسین، ھەروەسا ئەدەب ژ پەيشان دەھیتە پىك ھىبان و ئەف پەيشە ژى ب شىوئەكەى گشتى وەكو ھىبا ھاتنە بكارھىنان، ئەفجا ب شىوئەكەى ناراستەوخۆ بىت يان لاوئەكى ئەفەژى وى چەندى دگەھىنیت، ئەو پەيش و رستین ھاتنە پىكھىنان بۆ ئافراندا تىكستەكى ئەدەبى دا ب شىوئەى ھىبايان ھاتنە بەرچەستە كرن .

بەرھەمى ئەدەبى ل سەر چەندین رەگەزین سەرەكى دەھیتە ئافا كرن، ئەگەر ئىك ژ ئەوان رەگەزان نەھاتە بەرچەستە كرن بەرھەمى ئەدەبى دى ین لەنگ و لاواز بىت، ھەلبەت ھىبا ئىكە ژ ئەوان رەگەزین سەرەكى پىن دناف بەرھەمى ئەدەبى ب شىوئەكەى گشتى و ھۆزانى ب شىوئەكەى تايەتی، چونكى (( مرۆفى سەرەتايى قوناغ بەقوناغ ژيان و پىداوئىستىەكان گۆراو، ھاوكات لەگەل ئەو گورانانەش ھزر و بىر و بۆجورى لەگەل دەرووبەر و دياردە سروشتیەكان گۆراو، شیعريش یەكێك بوویە لەو بابەتانەى لەگەل بىر بۆجورى مرۆف دا گورانكارى بەسەردا ھاتووە Zebari, (R. I. K. & Babayigit, 2021, r.54), ھەروەھا شارەزايان و بسپورانى ئەدەبىياتناسى كيش و سەروا و مۇسقىا كرووتە پىنواھ بۆ شیعەر، ھەندىكى تریش وای بۆ دەچن كە شیعەر خۆى لە خۆیدا ھونەرىكى ھزر مرۆفایەتییە، واتە دەربەرى ھونەرىش

كلاسيكيةتي دا هەتا تۆكە گرىنداي ئەوان ئىشەن بوويه ئەوين (روحانیت) ئى، واتە گرىنداي ب بىرۇباوەرىن ئايىنى.

**5.5.1. ھىيائىن كەلەپوورى**

سەبارەت كەلەپوورى بىگومان كەلەپوور گەنجىنەيەكا پىر مفايە بۇ ھۇزاشانى، ھۇزاشان ھەمى ھىيائىن فۇلكورى بكار دەھىنىت بۇ دەولەمەندىكنا دەقى ھۇزانا خۇ، بىگومان فۇلكورى كوردى ژى گەلەكچى دەولەمەندە و رۇلەكچى بەرچاڧ دگىرىت د پىشخىستنا ئەدەبىياتىدا ب شىئوہەكچى تايەت (كائىاو عوسمان مستەفا، 2010: ل 120).  
( . د ھىيائىن كەلەپورىدا ھۇزاشان پەنايى دەبەتە بەر كەلەپورى كۇ گەنجىنەيەكا ھەرە مەزن و پىر ھەيەل دەڧ خەلكى ب گىشتى و ئىسەر و ھۇزاشانان ب تايەقى، لەوما ئىسەر يان ھۇزاشان ھىيائىن كەلەپورى د ئىسسىنن خۇدان يان ھۇزائىن خۇدا بكار دەھىن، داكو خويىندەڧان پىر پىشە ھىيەتە گرىندان.

**6.5.1. ھىيائىن مېژووى**

د ئەڧى جورى ھىيائان دا ئىسەرى ئەدەبى پەنايى بۇ كەسايەتتىن مېژووى وەكى ژىدەرەكچى گىرنگ بۇ دروستىكرنا وئەيان دەبەت كۇ ئەوان كەساتيان دناڧ تىكسىتى خۇدا وەكو ڧەگەريانەك بۇ رابردووى و زىندى كرنەڧا وان ژلايى ھۇزاشانى ڧە بكار دەھىنىت، ھەرەسا كارەسات و سەرگەڧتىن مېژووى ئەوين د دىروكىدا ھاتىنە رويدان د تىكسىستا خۇدا بكار دەھىنىت ( كائىاو عوسمان مستەفا، 2010: ل 120 ).  
ھەلبەت ھۇزاشانى وئەيىن مېژووى د دىرىن ھۇزائىدا بى بەھر نەكرىنە و ئاراستەى خويىندەڧانى كرىنە، ژ ئەوان وئەيىن مېژووى گرىنداي بىن د دىروك و شارستانىھەتا نەتەوہيىن جىيائى بگىشتى و نەتەوہيا ھۇزاشانىڧە ب تايەقى دناڧ ھۇزائىن خۇدا بكار دەھىنىت(ھاجر طىبى، 2013:ص12 ) .

**6.1. ھىيائىن سىروشتى و دەلەتتىن وان**

ھىيائىن سىروشتى ئەو ھىيائە ئەوين ئىسەر دناڧ بەرھەمىن خۇدا بكار دەھىنىت، چونكى ھۇزاشان سىروشتى وەكو ئالافەك بكار دەھىنىت بۇ دەرىپىنە ئەو ئىشەتتى دناڧى خۇدا و بالا ھۇزاشانى دكىشىت، نەخاسەمە ئەو جىھى ھۇزاشان لى ژىاي، ب تايەقى ئەو جىھى ھۇزاشانى ژيانا خو لى بوراندى (Hamad, 2018, P. 1141))، ھەمى دەما ئەو سىروشت دى بىتە ئەگەرى بالكىشانا ھەستا ھۇزاشانى، نەخاسەمە سىروشتى رەنگىتى كوردستاتى وەكرىيە ئەو ژىنگەھا ھۇزاشان تىدا دژىت كارتىكرنەكا راستەوخۇ سەر ئەوان ھىيائان وەكو جەڧەنگ د بەرھەمىن خۇدا بكار دەھىنىت، ھۇزاشان ب شىئوہەكچى بەرچاڧ ھىيائىن سىروشتى دناڧ بەرھەمىن خۇدا بكار ھىيىن، ژەركو (سىروشت گەلەك وئەيىن بالكىش ب خۇڧە دگىرىت، بەھرا پىريا ھۇزاشانان مفا ژ ئەڧى سىروشتى وەرگىتتە و بوويه ژىدەرەكچى باش بۇ دروستىكرنا وئەيىن ھۇزائى، سىروشتى كوردستاتى بىن رەنگىنە و بىن دەولەمەندە ب باخ و گول و رىبارىن خۇ، لەوما ھۇزاشان ژى وەكو وئەگەرەكچى فۇتوكۇپى نەكرىيە، بەلكۇ گەلەك جاران ھەست و سوزىن خۇ تىككەلى ئەوى سىروشتى كرىنە. (ھدى صدىق احمد ، 2013: ل 146 ). واتە ئەو

ڧەھاندن ژلايى ئىسەرى ڧە گرىنداي ب ھىيائى ڧە گەلەك يا ئالوزە، ب ساناهى ناھىتە شروڧە كرىن.

ئانكو ھىيائىن كەسى، ھىيائىن ئالوزن و شروڧەكرنا وان ل دوڧ پىزائىن و تىگەھشتنا خويىندەڧانى دەھىنىت و ئەگەر خويىندەڧانى پىشتر زانبارى ل دور ژيانا ئەوى ئىسەرى يان ھۇزاشانى نەبىت، نەشەت ب ساناهى گرىن دەرووى ب رىكا ئەوان ھىيائان ئاشكرا بگەت.

**2.5.1. ھىيائىن گىشتى**

ژيانا مروڧى ژيانەكا جىككە واتە ژيانەكا پىككە گرىدایە مروڧ پىكولنى دكەت كۇ سنوورىن پەيوەندىن كەسائىن كۇمەلگەھى ژ سنوورى خۇ دەرباز بگەت و بەرەڧ پەيوەندى لگەل كەسائىن كۇمەلگەھىن دىتر پىككە بىسەتت(عماڧ وەسى خالد، 2004: ل 109).  
( . ئەو ھىيائىن جىيائىن دناڧ بەرھەمىن ئەدەبى پىن زۇرەيا مللەتاند بۇ ھەمان مەبەست دەھىنە بكار ھىيائان، بۇ ئوموونە (كوتر) نىشانان (ئاشتىپى) يە، (شىر) نىشانان ( ئازايەتتى) يە ... ھتد ( كائىاو عوسمان مستەفا، 2010: ل 119). واتە د ئەڧى جورى ھىيائى دا وەسا خۇيا دەبەت كۇ ئەو ھىيائىن بۇ چ مەبەست دەھىنە بكار ھىيائان دناڧ ھەمان مللەت و مللەتتىن دىتر ئەو ھىيا بۇ ھەمان مەبەست دەھىنە بكار ھىيائان، جىھى ئامازە پىكرى يە ئەڧ جورى ھىيائان ب شىئوہەكچى ئاسان و روون و ئاشكەرا دەھىتە نىسەن بۇ خويىندەڧانى دناڧ بەرھەمىن ئەدەبىدا ب شىئوہەكچى گىشتى، چونكى ئەڧ ھىيائە ژلايى ئاراستەيا واتا پىشە تى بۇ ئىك مەبەست دەھىتە بكار ھىيائان.

**3.5.1. ھىيائىن ئەفسانەيى**

ھىيا و ئەفساننى پەيوەندىيەكا بىز دگەل ئىك ھەيە ئەڧى پەيوەندىن ژى مېژوويەكا كەڧ ھەيە، كۇ دەستپىكا پەيدا بوونا ئەفساننى دروست بوويه، زۇرەيا ئەفسانەيان ب سىروشتەكچى ھىيائى دەھىنە وئەكرن(ئاسو عومەر، 2009: ل 177).  
ئەڧى جورى ھىيائان دا وەسا دەتە خۇيا كرىن كۇ دگەل دەرگەڧتتا ئەفساننى ھىيا ژى دروست بووينە، واتە دەمى ئەفسانە دروست بووى ب شىئوہەكچى راستەوخۇ ھىيا ژى دگەل سەرھىدايە، چونكى ئەفسانە بىتنى مېشك زالگەھى لسەر دكەتن ب شىئوہەكچى ل بەر چاڧ ناھىتە دىتن، لى ھەردەمى ئەو ئەفسانە ھاتە دناڧ بەرھەمىن ئەدەبىدا و بۇ شىئىن و ھاتە تۇماركرن دناڧ بەرھەمىن ئەدەبىدا ل وى دەمى ھىيائان ژى ھەبوونا خۇ دياركرىيە.

**4.5.1. ھىيائىن ئايىنى**

ھۇزاشان پەنايى دەبەت بەر ھىيائىن ئايىنى ب رىكا مفا وەرگرتن ل دەڧىن پىرۇزىن ئاسانى (بن ھدى زىن العابدىن. 2016: ص 36). واتە ھۇزاشان ب رىكا دەڧىن ئايىنى چ ئىك ژ دەڧىن پەرتوكىن ئاسانى بىت يان فەرمودەيەكا پىغەمبەرى بىت ب شىئوہەكچى گىشتى دناڧ دەڧىن ئەدەبىدا ئىسەر پەنايى بۇ دەبن. ھەرەوسا ((دەرىڧىخستن و ئاشكراكرنا ئەو ھىيائىن ھاتىنە بكار ھىيائان دناڧ پەرتوكىن ئاسانىدا وەكى قورئانا پىرۇز و تەورات و ئىنجىل، دەرڧىخستنا ئەڧان ھىيائان گرىندايى ب پەرسىتانا خودايى مەزەنە د نوكە و كەڧندا )) (بن ھدى زىن العابدىن، 2016: ص 37).  
ئانكو ئەو ھىيائىن ئايىنى بىن ھاتىنە بكار ھىيائان دناڧ ھۇزائى دا ل سەو دەمى

یە، ھەر وەسا ئیک ژ وەر زین سالی وەکو ھینا بکارھینایە ئەوژى (پایز) ە. وەکو ھینایى نەخۆشچى و دل تەنگ بوونى دەر وونى خۇدا.

تشتى کو پیدفییە نامازە پى بدەین ئەوژى ئەو ە کو تیکەلیا سروشتى دگەل ھەست و سوزو دەر وونى ئفسەرى ئەدەبى ئەو ە (( ئیسەر و ھونەر مەند کورى سروشتى خۆیە و پشکەکە ژى و دنافا دژیت و جیرانیا وى دکەت، ھەر وەسا ریکرین ل وى تشتى ناکەت ین ژى وەر دگرت، لەورا ھونەر مەند گەلەک ژ پیکھاتین سروشتى پیکدھینیت، مینا ( دار، بەر، گیا، با، گیانەو ە ) وەکو سمبول دەر ھەمین خۇدا بکار دەین (( **میقان حسین علی، 2017: ل 31** ). ھینایى وەکی (دار، بەر، گیا، با، گیانەو ە، چیا، رووبار .... ھند ) ھینایى بەر ھەمین ھۆزاشانى کلاسیک ب شىوہەکی بەرفرەھ ھاتینە بکارھینان، کەواتە ئەم دشتین بژین، ژبەر کو ھۆزاشان دناف ژینگەھەکا سروشتى دا دژیت یا کو لى دژیت و مەزن دیت گومان تیدا نینە ئەف ژینگەھە کارتیکرنا خۆ ھەبە لسەر ھزر ویرین وى ھۆزاشانى و ئەف ژینگەھە ب شىوہەکی راستەوخو کارتیکرین ل ھەست و ھزر ویرین ھۆزاشانى دکەت و ھۆزاشان ئەفان کەرەستین دناف سروشتیدا ھەین وەکو رەگەزەکی سەرەکی بکار دھینیت ژبە دیرینا ھندەک ھەستین فەشارتی دناف دەر وونى خۇدا، ژبەر فنى چەندى فیژى دڤیت خۆیندەفانى شارەزایى د ئەفان ھینایاندا ھەبیت، دا کو بشیت ب شىوہەکی دروست مەبەستا خۆ ژ بکارھینانا ئەفان ھینایان ديارکەت وەکو بکارھینانا وان بەھرا پتر دەرپرینت سروشتینە د پەياما ئیسەرى دا ديار دیت.

## 2. ئیک: کورتیک ل دور ژيانا ھۆزاشان (فەقى تەیران):

### 1.1. ژيانا چاکى يا فەقى تەیران:

دەمى باس ل ھندەک ھۆزاشانین کلاسیک دھیتە کرن ب زەحمەت پینزاینین دروست دەر بارەى ژيانا وان ھیتە زاین، چونکی ھندەک جارن ژیدەرىن وەسا بەردەست نین کو ب شىوہەکی بەرفرەھ باسى ژيانا وان بکەت، تنى ئەو تشتى بدەست فەکو لەران دکەڤیت ئەو ە پشت بەست ب شروفەکرنا ھۆزاین وانە، ئانکو لگورەى وان ھۆزاین ھۆزاشانین کلاسیکی نامازە ب سالا ژداکبوون و ھى لى ژباى کرى ئەوى چەندى ددەنە خۆیا کرن، فەقی تەیران ژى وەکی ھندەک ھۆزاشان کلاسیک ژیدەرىن بەر دەست لسەر ژيانا وى ناھیتە خۆیا کرن، ئەفەژى بۇ ھندى دژڤیت کو کوردستان د د درىزھایا دیروکی دا کەفتیە بەر چەندین ھیرشان، کوردستان وەکی دەپى شاتۆڤى بوویە بۇ وەلاتین دەور وەر، دەر ئەنجامى ئەفان ھەمى داگیرکران بەشەکی ھەرە زۆرى بەر ھەمى ئەدەبى ھاتینە ژانف برن و سوتن و فە وتاندن.

يا فەرە بژین سەبارەت ھى خواندنا ھۆزاشانى و مامۇستا و زانبارین دەر بارەى خواندنا وى ب شىوہەکی روون و ئاشکەرە نەھاتینە زاین، ئانکو د دیروکا ئەدەبیاتا کوردیدا چەندین ئەگەر ھەبوینە کو ژيانا ھۆزاشان و دیروکتشین کوردى ب دروستى نەھیتە زاین، ھەردیسان ئەدەبیاتا کوردى و ھۆزاشانین کلاسیک بۇ وى چەندى فەدگەرىن ب گرنکی پینەدانا کوردان ب زانا و ئەدبیت خۆ، ھەردیسان ئیک

چەندە بۇ مە خویا دیت کو ھینایى سروشتى بۇ ھۆزاشانى وەکو تابلویەکی کارگەرە بۇ فەھاندنا پەڤین ھۆزانی، سروشتى کارتیکرین ل ھەست و سوزین ھۆزاشانى کرپە کو ھەست و سوزین خۆ تیکەلی سروشتى بکەت، وەسا ھۆزانی فەھینیت و مفاى ژ سروشتى وەرگرت ھەتا کو ھۆزانا خۆ بیختە بەر دەستى خۆیندەفانى، لى یافەرە خۆیندەفان شارەزایى د ئەوان ھینایان دا ھەبیت ئەوین ھۆزاشان د ھۆزانا خۇدا بکار دھینیت، ھەتا کو بشیت و ئەوان ھینایان ب شىوہەکی روون شلوفە بکەت، ژبەر کو ھینا (( ب ھەموو جورین خۆین جیاوازفە کرپارەکا شیلیە بۇ وەرگرى و ب دیتەکا باھق ناھیتە دیت، لى تیکست دشت ب ریا ھارکاریا سمبولان خواندەفانى ھانبەت؛ کو دووبارە تشتى نوى ببنیت ئەو ە کو خۆ رادەستى بەر یخۇدانا سادەى و مژیلین گریداى ژيانا رۆژانە بکەت، وەکی ب شىوہەکی خۆین راستەقینە ھەى، ئەفجا تیکستى وەک دیتنا زاروہەکی بۇ تشتان دینیت و ھوسا سمبول ھى خۆ د تیکستیدا دکەت و ب سەرسورمانى و حنیەتى خواندەفانى دژڤینتە مەندەھوشیا ئیکەم جار ژ ئەوان تشتین دیت)) (( **میقان حسین علی، 2017: ل 31** ). بەھرا پتریا ھینایى سروشتى تەم و مژاتى ب خۆفە دینن و ئەگەر خۆیندەفان ین شارەزا نەبیت نەشیت ب دروستى ئەوان ھینایان ديار بکەت ین ھۆزاشان دناف ھۆزانا خۇدا بکار دھینیت، بەلکو ھینایى وەسانە مژدارپەکا زۆر تیدا ھەبە ھەتا خواندەفان بشیت دەستینشان بکەت دڤیت تابلویى سروشتى ین جوراوجور د تیکستیدا بکیشیت ھزرا خواندەفانى بەرەف تشتین ئالوز بچیت ب ئەف چەندى ھینایى سروشتى ھى خۆ د ھۆزانتیدا دکەت و خۆیندەفانى بەرەف وان تشتان دپەن ئەوین ب چاف دینیت د سروشتى دا، ب ئەف چەندى ھینایى سروشتى دشتین ھى خۆ د بەر ھەمى ئەدەبیدا بکەن پاشان د ھزر و یرین خواندەفانى دا.

لى ئەم دى ھەولەدین نامازى ب ھندەک ئەوان ھینایى سروشتى کەین ین کو ھۆزاشان وەکو ھینایى سروشتى د ھۆزاین خۇدا بکارھینان. ھینایى سروشتى ئەو ھینانە کو بەھرا پتریا ھۆزاشانین کلاسیک د قوناعین ئیسینا ھۆزانا کوردیدا بکارھینان، ئەف بکارھینانەژى چ بۇ مەرەمەکا راستەخۆیان فەشارتی دناف ھۆزاین خۇدا بکارھینان، یان ژى بۇ دەر خستنا بارەکی دەر وونى د ناخى خۇدا ب ریکا ھینایى سروشتى فەگواستینە یان ژى خەم و نەخۆشیان بیت ھۆزاشانى بکار ھینایە بۇ ئوونە گورانى ھۆزاشان دڤیت:

من فرمیسکم، تو یارانت

من ھناسەم، تو باى ساردت،

من خەم و تو ھەورى گریانیت ....

دواى ناہ: دادم، دادت

ھەرگیز، ھەرگیز،

پایز! پایز! (پەخشان عەلى ئەحمەد، ، 2009: ل 202).

د فنى پارچە ھۆزانتیدا کومەکا ھینایى سروشتى تیدا خۇیا دین ئەوژى (باران) وەکو رەمزى نەخۆشچى بکارھینانە و ھەفبەر کرپە بەرامبەر روندکان، ھەروسا (باى سار) کو ئەوژى ئیکە ژ ھینایى سروشتى، لى وەکو ھینا بەرامبەر ھەناسى بکارھینان، د ھەمان پارچەدا ( ھەور ) ژى بکارھینانە ژ بۇ وى چەندى کو ھەور نیشانا باران بارینى

چەندە بومە ديار بوو يە كۆ ھەتا نەوژى جوداھى دناقەرا بۇچونىن قەكولەران ھەبوويە، سەبارەت سالا مێژووييا ژدايكبوونا ھۆزاشانى، ئانكۆ بۇچوونىن جودا بۇ ھەبوويە، لى سالا مرنا فەقىيى تەيران ب شىوھەكى دروست ھاتىبە تۆماركن. ( د ناقەراستا سەدى نوزدى دا ناف و دەنگيا بەرھەمىن فەقىيى تەيران سەبارەت تومارگەھىن كوردناسى كەفتە بەر باس و خواستىن مروغان، ژ ئەوان ئەليكسەندەر ژايا دېژىت: فەقىيى تەيران سىيەمىن ھۆزاشانى كوردە پششى عەلى ھەرىرى و مەلايىن جىزىرى ل باكورى كوردستانى ) (مارف خەزەندە، ، 2002: ل 172 - 171 ).

### 3.2. ژيانا رۆشەنبىرى يا فەقى تەيران

سەبارەت ئەو دەفەرىن فەقىيى تەيران ژيانا خۇ لى بوراندى ئەو كۆ ھۆزاشان ل چەندىن دەفەران گەريايە بۇ مەرەمىن جوداجودا، وەكۆ د ژىدەراندە ھاتىبە فەقى ژىلى وارگەھى خۇ كۆ دەفەرا مۆكسى بوو كۆ ئامازە پىكرى ل جىزىرا بۇتان بۇ دەمەكى ژيانا خۇ ل وىرى بوراندە، ھەفالىنى و دوستايەقى دگەل مىرى جىزىرى و مەلايىن جىزىرى ھەبوويە، ديسان دگەل خەلكى خورستىن جىزىرى، بەلگە لسەر فى چەندى چەند چىرۆك لسەر دەفى خەلكى دەفەرى دەھىنە قەگىران ناقەرۆكىن وان رویدانان لسەر مىرى جىزىرى و فەقى دانە، جھى ئامازە پىكرى يە كۆ فەقىيى تەيران بۇ دەمەكى ل گوندى ( فنك \* ) ئى ژيايە (سەعید دىرەشى، 2005 : ل 22).

فەقىيى تەيران بۇ دەمەكى درىژ ل فنكى مايە، ديسان قوتابخانەيەك ل فنكى ھەيە ب نافی ( مەدرەسا فەقىيى تەيران ) ھەروسا دياردكەن كۆ خلوەتگەھەك ژى ب نافی خلوەتگەھا فەقىيى تەيران ل ئەوى گوندى ھەبوويە، ژئەفى چەندى دەھىنە زانين فەقىيى تەيران بو دەمەكى دویر و درىژ ل گوندى فنكى ژيايە و دەرس و خودا پەرسى نىشانى ئەوى گوندى دابە(سەعید دىرەشى، 2005 : ل 23).

ھەر ديسان ئەم دىشىن بىژىن كۆ فەقىيى تەيران پەيوەندى دگەل ھۆزاشانى مەزنىن دى بىن كورد ھەبوويە، وەكى مەلايىن جىزىرى، بەرىكانىيە دناقەرا فەقى و مەلايىن جىزىرىدا دروست دىت، ھەروەكى فەقى دئەفى ھۆزان ل خوارىدا سالا ئەوى بەرىكانى دياردكەت و دىژىت:

بەندارنى عشقنى مە  
دوورم ژ سەباھان  
دزانن مەدحى كىمە  
د هزار و پەك و سەھان  
سەنا خودانى مەلن مە

ل ھەموو عەردو جھان(سەعید دىرەشى، 2005 : ل 16 - 17).

ھەروەكۆ ديار ئەف بەرىكانە ل سالا (1031ك) كۆ دىتتە بەرامبە (1621 - 1622 ز) ھاتىبە كرن، ئەفەژى وى چەندى دگەھىنىت كۆ پەيوەندى دناقەرا وى و مەلايىن جىزىرىدا ھەبوونا خۇ ديار دكەن(سەعید دىرەشى، 2005 : ل 17).

ژ ئەوان ئەگەرىن دى ئەبوويە كۆ ھەتا نەوژى ب رادەيەكى پىدفى گرنكى ب ھۆزاشان و دىرۆكقىس و ھۆزاشانىن كورد ژلايىن قەكولەرىن كورد ب خۇفە نەھاتىبە دان، واتە گرنكى پى نەدايە و ژيانا وان نەھاتىبە شىسپىن وەكۆ پىدفى، كۆ ئەفە ئەگەرىكى سەرەكىيە، ھەروسا ھەتا ھۆزاشانىن كلاسىك بچۆ ژى د ژيانا خۇ نەشېسە، لى بتنى ئەو نشتى ئەم دىشىن ئامازى پى بدەين، سەبارەت سالا بوونا ھۆزاشانى كلاسىك (فەقىيى تەيران ) ئەو كۆ ((پىتر ژ ھەر ھەلبەستھانەكى كەفتى كورد، ديار و خۇياترە، ھەگەرا فى چەندى ژى ئەو، وى دگەلەك ھەلبەستىن خۇدا، ئافر دايە سالىن شىسپىن وان و ل جھەكى پىتر ژى ئافر دايە سالا بوينا خۇ)) (سەعید دىرەشى، 2005 : ل 15).

. ژەر كوادىن سەردەمىن دىرىن ب سەر جىپانى دا ب گشتى و كوردستاندا ب تايبەقى ھاتىن بوونە ئەگەرى وندا بوونا چەندىن بەلگەپىن ھەرە گرنك، ژ ئەوان ژيانا فەقىيى تەيران، لەوما سەبارەت نافی وى پى نەھاتىبە زانين ب شىوھەكى گشتى ((نشتى ئەم ژى دزانين، تنى نافی وى يە، كۆ (محمد)ھ، ئەوژى وى ب خۇ د ھەلبەستا بەرىكانى دا ئەوا دناقەرا وى و مەلايىن جىزىرى پىدا چىبووى، ئىنايە، دەما دىژىت:

(گولم دەستى خاران)

ب ئسىن ( محمد ) نافم

بىلم دگولزاران

ژ عشقنى لەو زەرافم

د رەمزا موھرداران

تو رۆژى و ئەز ھتافم )) (سەعید دىرەشى، ، 2005 : ل 15).

### 2.2. جھى ژ دايكبوون و مرنا فەقى تەيران :

فەقىيى تەيران ل گوندى مەكسى ژ دايك بوويە، كۆ د كەفتدا گرىدايى جۆلەمىرگا (ھەكارى) بوو. لى نوکە مەكس گرىدايى وانىيە. نافی فەقىيى تەيران موھەمەدە، (مىر موھەمەدە) ( <https://kurdava.wordpress.com/2012/09/15/feqiye-> /teyran-1590-1660 ). وەكۆ ئەم دزانين دژىدەراندە ھاتىبە دياركەن كۆ فەقىيى تەيران خەلكى ھەكارى يە ژ قەزا مەكسى، جھى ژدايكبوونا وى و گوندى (وارزوى) (يە، ل سالا ( 1549ز ) ل گوندى وارزوى ژدايك بوويە، ھەروسا بايى وى ژى خەلكى ھەمان گوند بوويە، ل ( 1631 ز ) ل گوندى ( شاندىسى ) چوويە بەر دلۆفانبا خودى )) (سەعید دىرەشى ، 2005 : ل 21 - 23). لى د ھەندەك ژىدەرىن دىتر دا كۆ ئامازە ب سالا ژدايكبوون و مرنا فەقىيى تەيران كرىە وەسا دايە خوييا كرن كۆ فەقىيى تەيران (( لە دەرووبەرى سالى 1563 لە گوندى (تەيران ) لە دايك بوو، ئەمە دەكەويئە نيوان ( مۆكس) و (ھىزان )، زۆربەرى ژيانى لە مۆكس بردۆتە سەر لە گوندى ( وەرەزوزى ) سەر بە مۆكس، لە سالى 1641 كۆچى دوابى كردوو، ھەر لەوئىش نىژراو، ئارامگای بەرىزەو لەلايەن خەلكىيەو ە زيارەت دەكرى. (مىم و حنى = م ح) نىشانەى نازناوى بوو، لە شىعردا بكار ھىناو )) (مارف خەزەندە، ، 2002: ل 171). كەواتە لمويف ئەوا ژىدەرىن ئامازە ب سالا ژدايكبوونا ھۆزاشانى كرىن، ئەو

فەقیی تەیران هێنایین سروشتی دناڤ هۆزانیڤن خۆدا وەسا بکارهینایه کو ئەوا ددلی خۆدا ب شتیوهکی فەشارتی کو واتایهکا بەرفره دارێتیه دەمی د نموونهیهکا دیتەر دا دیتێت:

ئەو مەحبوبا وەکو سستیرا

تەسیرا کچا میرا

تەسلانن (( فەقیی تەیران ))

کەس ب حالن من ئەزان (سەعید دێرهشی، 2005 : ل 228).

فەقیی تەیران د ئەڤی پارچا هۆزانیڤا پەڤا ( سستیر ) وەکو هێنایین سروشتی بکارهینایه، ئەڤ پەڤه ل بەرامبەر وی چەندی بکارهینایه کو ( مەحبوبا ) فەقیی تەیران یا وەسف کری بەرامبەر سستیرا گەشا ل ئاسانی، هەلبەت سستیرا گەشا ل ئاسانی ب شەڤ جوانیهکا زۆر ددەتە ئاسانی، لەوما مەحبوبا خۆ ب جوانیا ئەوی سستیرا وەسف کریه، سستیرا هێنایهکا ژ هێنایین سروشتی.

د چەندن دیرین دیتەر دا فەقیی تەیران دیسان هێنایین سروشتی بکارهینایه، ئەڤ هێنایه ل بەرامبەر ئەوی بارودوخی تیدا ژای بکارهینایه، دەمی دیتێت:

ئاھژ دەستی گۆھان و قەھران

من صەر ناڤت ل صەحران

شوبهقی مەوجین د بەحران

قولزەمی عومام ئەز (سەعید دێرهشی، 2005 : ل 80).

د ئەڤی هۆزانیڤا وەسا خویا دیت کو پەڤین ( صەحرا ، مەوجین بەحرا ) هەردوو وەکو هێنایین سروشتی بکارهینایه، پەڤا ( صەحرا )، ئاکو بیابان بۆ وی جھی دەڤتە بکارهینان کو کەسەک نەشیت ل ئەوی جھی بژیت، فیجا ئەڤ پەڤه وەکو هێنایه بەرامبەر وی چەندی بکارهینایه، کو جھی فەقیی تەیران لی دژیت ی وەسا کەسانین دەوروپەری وی سەبر و هەدارا فەقیی تەیران پین ناڤت، هەروەسا دیاردکەت کو کەسەک ل دەوروپەری وی نینە دەمی خۆ دگەل بیورینیت، لەوما ئەو جھی لی دژیت فەقیی تەیران ئەو جھ وەکی بیابانەکی یە دایه خویا کرن، هەروەسا پەڤا ( مەوجین بەحرا ) ئانکو ( پیلین دەریای ) ئەو ژێ ئیکه ژ هێنایین سروشتی فەقیی تەیران د ئەڤی هۆزانا خۆدا بکارهینایه بەرامبەر وی چەندی کو ئەو کەسانین ل دەوروپەری وی دەڤن و دچن وەکی ئەوان پیلین دەریای نە کو مەرفەک ل کەنارین دەریایهکی بیت و پیلین دەریای هەر دەڤن و دچن بیی کو گوهداریا مەرفی بکەن.

فەقیی تەیران د پارچە هۆزانهکا دی دا هێنایین سروشتی بکارهینیت و دەمی دیتێت:

ئوردەکا ئاڤا جزیری

قەمەرا بەحرا منیری

من توچار ناچی ژیری

هەر مەداما ئەو رەڤی (سەعید دێرهشی، 2005 : ل 251)

((فەقیی تەیران کۆمەکا چەرۆکه شیعەر ( بەیت ) یین جوان ل پاش خۆ هیلایه کو هەردەم دگەنجینەیا ئەدەبیاتا کوردیدا گرنیکهکا زۆر هەبوویه و ئەدەبی کوردی یین دەولەمەند بویه، ژ ئەوان بەیتان:

1. شیخی سەنعان.

2. زەمبیل فرۆش.

3. دەمد.

4. هەسپی رەش.

5. بەسیسی عاید.

6. هەمی ئاڤ و ئاڤ.

(دلو رابە .) (مارف خەزەدار، ، 2002: ل 172 - 171).

### 3. دوو: رەنگەدانا هێنایین (سروشتی) دناڤ هۆزانیڤن فەقیی تەیران دا:

دناڤ بەرهەمین ئەدەبی دا هێنایین ئەدەبی ب شتیوهکی گشتی و هێنایین سروشتی ب تایبەتی دناڤ بەرهەمین ئەدەبی دا دەڤنە دیتن، هەروەسا هەندەک هۆزانیڤن کورد یین کلاسیکی هینا دناڤ بەرهەمین خۆدا بکارهینایه، فەقیی تەیران ژێ وەکی هەندەک هۆزانیڤن دیتەر یین کلاسیکی یین کوردی هینا ب گشتی و هێنایین سروشتی ب تایبەتی دناڤ هۆزانیڤن خۆدا بکارهینایه، هەروەکی ئان نموونین ل خوارێ:

گۆم دەستێ خاران

ب ئیسمی محمد ناڤم

بولبول د گولزاران

ژ عەشقی ئەو زەرباڤم

د رەمزا مۆهداران

تورۆژی، ئەز هطافم (سەعید دێرهشی، 2005 : ل 154 - 155).

وەکو دیار د ئەڤی پارچە هۆزانا فەقیی تەیران دا کۆمەکا هێنایین سروشتی هاتینە بکارهینان، مینا (گول، بولبول، رۆژ، هطاف ) وەکو هینا بکارهینایه، ئەوژی پەڤا (گول) وەکو هینایهکی سروشتی کو هۆزانیڤن بەحسێ خۆ دکەن وەکی گولەکی یین ددەستێ وان کەساندا ئەوین دگەل وی راست و دروست نەین، هەروەسا پەڤا (بولبول) وەکو هینایهک بۆ ناڤی خۆ بکارهینایه، کو هۆزانا فەدەڤین، ئەوا د هزرۆبیرین خۆدا دەردبیرت بۆ خەلکی، چەوا بلبب د دەنگی خۆ یین خۆ دخوینیت، وەسا ئەز ژێ هۆزانا بۆ خەلکی فەدەڤیم، هەروەسا پەڤا (رۆژ) بکارهینایه کو مەرم یین (مەلاین جزیری )یە، واتە وەکو هینا بو ناڤی مەلاین جزیری بکارهینایه، دیسان پەڤا (هطاف) وەکو هینا بۆ خۆ بکارهینایه، کو سەروکانبیا هەتافی رۆژە، واتە (جزیری) رۆژە و (فەقی) روناھیا وی رۆژیە.





وهكى كهوهكهينى بن مزمن و بهرفرهه بهرامبهرى ههژنيكرنا وى بۆ خودى كو بهحسى (وهحدانيهت) و يهكتا په‌رستيا خودى دكهت.

فهقىن تهيران د پارچه ههژانهكا دى دا ههياين سروشتى بكاردهينيت و دهمنى دپيژيت:

**توب قهستا من دكوژى**

**تو كافرا، دل ناسوژى**

**گهلهك سوتم كرم رژى**

**ويژان نهزم، مالم خراب (سهعيد ديرهشى، 2005 : ل 231).**

د نهفى پارچه ههژانيدا ههروهكى ياديار ههژانئى ئاماژه ب ههيايهكى ديتري سروشتى كرية، نهوژى ( رژى )يه، ههژانئى قيايه وهسفا نهخوشى و ههمن خو بكهت، بهرامبهر نهفين و دلبره خو كو نهوى هند نهخوشى بۆ چيكرينه ههتا وى رادهى نهو بوويه رهژى، دلى دلبره وى بهرامبهر وى رهق بوويه و ههچ دلوقاينهكى ب نهوى نابهت و نهو بهرامبهر دلبره خو مال ويران و خراب بوويه.

**باوهريكن فى گوتنى**

**توفان كو هات كرته دنى**

**نوح و گهمنى هات ب تنى**

**توى خالئى فى ههيهق (سهعيد ديرهشى، 2005 : ل 218).**

د نهفى پارچه ههژانئى دا ههژانئى ئاماژه ب دياردهو ههيايهكى ديتري سروشتى كرية، نهوژى ( توفان )ه، كو نهقهژى ل دهمنى بارانيت زور پهيدا ديت و ئاف شينلى ديت و راديت و ههمنى تشتان دگهل خو دبهت ژبهر هيز و زيدهبوونا ئافنى د رووييار و دهرييان دا، ههژانئى نهف ديارده وهك ههيايهكى سروشتى بكارئينايه ل دهمنى كو توفانا نوحى رابووى و گهمنى بن ئاف بووى كو نهف چهنده ههمنى بۆ هيز و ههيهتا خوداين مزمن درفرت كو ههر نهوه بشيت نهفى توفانى راب وهستينيت. فهقىن تهيران د پارچه ههژانهكا دى دا ههياين سروشتى بكاردهينيت و دهمنى دپيژيت:

**دى چينه نيئا ناخهكى**

**پهردا ( براب )ن تارى يه**

**( فهقى ) دى راكت راههكى**

**ب مههمهرا وى بارى يه**

**بۆ چاك و پارسا ب جارهكى**

**ل جهنمت بكن سهردارى يه (سهعيد ديرهشى، ، 2005 : ل 119).**

د نهفى پارچه ههژانيدا ئاماژه ب ههيايهكى ديتري سروشتى كرية، كو نهوژى ( ناخه )، نهو ناخا كو مرؤف ژئ دروست بووى و ل دوماهيكى دى ههر بۆ وئ ئاخى ههتته زفراندن كو ل دهمنى مرئى و قهشارتنا مرؤفى دى چارهشيسى وى بۆ بن وئ ئاخى بيت، كو چهندن پهرده ژوئى ئاخى دهينه راكن و دهينه داهيلان بۆ ئاف وئ ئاخى، كو نهوژى چينهكا تاريه، (فهقى) ژى وهسفا مرنا خو دكهت دهمنى وى رادهيلنه بۆ

كانى چهوا پيلين دهريايى بنى راوهستان دهين و دچن، وهسا نهو هزر و بيرين مرؤفى د ميشكى دا دهين و دچن.

د پارچه ههژانهكا ديتري يا فهقى دا وهسا خويا ديت كو ههياين سروشتى تيدا ب كارهينايينه دهمنى دپيژيت:

**شهفق دا نهرض و نهسهانى**

**لمن دلبر مهها ئانى**

**دخووم صونئ ب سوچانئى**

**زولهيخا بوو د مصرئى دا (سهعيد ديرهشى، 2005 : ل 240)**

د نهفى پارچه ههژانيدا ههياين سروشتى ( شهفق، زولهيخا، مصر ) بكار ههيايه، ههياين ( شهفق ) ب كارهينايه بهرامبهر نهو جوانيا دلبره وى ههئى ئانكو نهو روناهايا ديتري دلبره وى كو ههردمه دلبره خو ديينيت جوانيا وئ وهكى نهوى شهفق يه، ههروهسا د ههمان دهندا جوانيا دلبره خو ب جوانيا زولهيخا نهوا كو خوداين مزمن پى بهخش وهسف كرية كو د نهوى سهردهمنى چ ئافرهت ل زولهيخا جوانتر نهوون، دلبره خو ب نهوى وهسفر كرية، نهو جهنى زولهيخا لى ژيايى ميسره، ميسر ژى ل نهو جهنى دلبره خو وهسفر كرية كا چهوا چ ئافرهت ل ميسرئى ل زولهيخا جوانتر نينه وهسا ل نهو جهنى فهقى لى دژيا دلبره وى ل ههمنى ئافرهتا جوانتره.

فهقىن تهيران د پارچه ههژانهكا دى دا ههياين سروشتى بكاردهينيت و دهمنى دپيژيت:

**جيرانهكى وان هاته سهر**

**ئاگرهك ژوان خواست ب خهبر**

**دهماكو وان لى كر نهزم**

**ژوى تهاملى جهننهق (سهعيد ديرهشى، 2005 : ل 223).**

د نهفى پارچه ههژانئى دا ههروهكى ياديار ههژانئى ههياين سروشتى (ئاگر) بكارئينايه، ههروهكى ياديار ئاگر ههياين نهخوشى و خرابى ددهت دئاف ههمنى مللهتين جيئان دا، ژبو هندى ژى ههژانئى نهف ههيايه وهك ئاماژهك بۆ ههلكرنا شهرو شور و نهخوشى بكارئينايه.

فهقىن تهيران د پارچه ههژانهكا دى دا ههياين سروشتى بكاردهينيت و دهمنى دپيژيت:

**دل كهوكه به مخلوقهكه**

**لهش قهفسه صندوقهكه**

**قهلبان غرضى مهعشوقهكه**

**حهيمان دقى وهحدانيهق (سهعيد ديرهشى، 2005 : ل 318).**

ياديار د نهفى پارچه ههژانيدا ههژانئى ئاماژه ب ههيايهكى سروشتى كرية، نهوژى بكارئينايا ههياين سروشتى ( كهوكه ب ) ب واتايا كهوكهبا مرؤف لسهر دژيت كو نهوژى نهرده، لى ههژانئى قيايه دلى خو ب كهوكهب تهشيبه بكهت كو دلنى وى

ناف وئ جينا تارى يا نەردى فە كو كەس نىنە مرؤفى ژئ قورتال بکەت و بتئ چاکی و خرابيئ مرؤفى دمينە ل گەل مرؤفى و چارەنقىسى دوماهيکی يئ ھەر مرؤفەکی يان جەھنمە يان بەھەشتا يئ دوماھى يە.

### تەنجام

1. ھييا ئەو ھە کو ژبلى رامانا خو يا تايەت ئامازئ ب تىشتەكى ديتەر ددەت، كو ب شىوھەيەكى نەراستەوخو ئەوئ رامانئ بەرجەستە دكەت.
2. ھييا ب گشتى لايەنەكى ھەرەديارى ژيانا شىسەرى يان ھۆزاشانى و ئەو كەتواريئ ئەو تيدا دژيت ديار دكەت.
3. سروسەت گەلەك وئەيئەن بالکيش ب خۇفە دگريت، ھۆزاشانى بۇ لايئ خو رادكيشيت كو ب شىوھەيەكى نەراستەوخو ئەوان ھييايان دناف بەرھەمئەن خو دا بكاربينيئ.
4. سەرەراى ھندئ كو سروسەت گەلەك وئەيئەن بالکيش ب خۇفە دگريت، ئەف جوانى و بالکيشيا سروسەتى وەكرەه كو شىسەر يان ھۆزاشان مفاى ژئ وەبرگرن بکەنە ژيەريئ داريتنا ھزريئ بەرھەمئەن خو.
5. فەقيئ تەيران وەكى ھەر ھۆزاشانەكى ديتري كلاسيكى ھييايئ سروسەتى بكار ھييايە بۇ وئ چەندئ كو ب شىوھەيەكى نەراستەوخو ئامازئ ب ب ئەوان ھزرو بيرو ھەستئەن خو يئەن فەشارتى بکەت بۇ خوئندەفانى ديار بکەن.
6. ھندەك ھييايئ سروسەتى دناف ھۆزاشان فەقيئ تەيران دا بۇ وئ چەندئ بكارھييايەنە كو وەسفكرنەكە بەرامبەر دلەرا خو.
7. د ھۆزاشان فەقيئ تەيران دا وەسا خوياديتت كو بەشەك ژ ھييايئ سروسەتى ئەوئ بكارھييايەن گريديي ژينگەھا ئەوى فەيە.

### ليستا ژيەران

#### تيك : پەرتوك ب زمانئ كوردى :

عومەر، ئاسو ( 2009 )، بەھا ئىستاتىكەكانى شىعەر لاي پيرەمژرد و شىخ نوري شىخ صالح و گوران، چاپى يەكەم، دھوك، چاپخانەى خانى.

تەنيا، ئىساعيل ( 2005 )، بەسەرکەندەوى بىست و چار بابەتى ئەدەبى و رۇشنىبىرى، چاپى يەكەم، ھەوليز، چاپخانەى رۇزھەلات.

حەمەد، پەخشان ساپير ( 2012 )، رەمز لە شىعەرى ھاوچەرخى كوردى كرمانجى خوارووى كوردستان 1970 – 1991، چاپى يەكەم، ھەوليز، چاپخانەى حاجى ھاشم.

دزەشى، سەعید ( 2005 )، ديوانا فەقيئ تەيران، چاپا ئىككى، دھوك، چاپخانا سپيريز .

عەبدوللە، سوران مامەن ( 2016 )، نوستالژيا لە شىعەرى ھاوچەرخى كوردىدا دا بەنموانە عەبدوللە بەشىو و ئەنوەر قادر حەمەد و سەباح رەنجەدر، چاپى يەكەم، چاپخانەى ئاوير – تاران بۇ چاپ و بلاوكرنەو.

نبرەبى، شقان قاسم (2018) ريناز و مزارين ئەدەبى، چاپا ئىككى، سلبانئ، چاپخانا گەنج. ئەمەين، عبدولقادر حەمەد ( 2002 ) وئەنى شىعەر لە رينازى رۇمانسى كوردیدا، سلبانئ، چاپخانەى سەردەم،

محمد، عبدالقادر حەمەمەن ( 2012 ) ئەدەب و رينازەكانى ئەوروپى – كوردى، چاپى يەكەم، سلبانئ، چاپخانەى پەيوەندە.

عماد وەبسى خالد (2004)، جەفەنگ د ھۆزانا رىاليستىكا كوردى دا دەفەرا بەھدينان 1970 – 1991، دھوك، چاپخانەى وەزارەتى پەروەردە ھەوليز.

كرمانى، فەرھاد نازر زادە ( 2000 )، ھيتارگەرەبەتى لە ئەدەبىياتى شائوئى، وەرگيزان: پيشروو حسين صالح، سلبانئ، دەرگاى چاپ و پەخشى سەردەم.

خەزەندار، مەرف ( 2002 )، ميژوونى ئەدەبى كوردى، بەرگى دووم، سەدەكانى چوارەم – ھەژدەم، چاپى يەكەم، ھەوليز، چاپخانەى وەزارەتى پەروەردە .

خوشناو، نەرمەن عەبدوللا ( 2010 )، رەمز و مەغزا لە چيرۆكەكانى فەرھاد پيربالدا، چاپى يەكەم، ھەوليز، چاپخانەى رۇزھەلات.

عيسى، ھاوژين سليو ( 2009 )، بنياقى وئەنى ھونەرى لە شىعەرى شيركو نىكەسدا، چاپى يەكەم، سلبانئ، دەرگاى چاپ و پەخشى سەردەم.

#### دوو : نامئەن ماستەرى و دكتورايئ:

##### أ. نامئەن ماستەر و دكتورايئ ب زمانئ كوردى:

ئەحمەد، پەخشان عەلى ( 2009 )، شىوازى شىعەرى گوران، نامەى ماستەر، زانكوى كۆبە، كۆلجى زمان، بەشى زمانى كوردى.

حەمەد، شەيدا رەشىد ( 2016 )، شىواز لە شىعەرەكانى شيركو نىكەس دا قوناغى دواى بزوتنەوئە رۆانگە، نامەى ماستەر، زانكوى سلبانئ، سكوئى زمان، بەشى كوردى.

مستەفا، كائو عوسان ( 2010 )، لىكولنەوئەيەكى شىكارى لە شىعەرە كوردىەكانى ( راجى ) دا، نامەى ماستەر، زانكوى سەلاخەدين، كۆلجى پەروەردە، بەشى زمانى كوردى.

على، ميفان حسين ( 2017 )، سچىول و دەلالەتئەن وئ د تىكستئ شائوئى كوردیدا ( فەرھاد پيربال ) وەك نمونە، ناما ماستەرى، زانكوى دھوك، كۆلجى زانستئەن مرؤفى، پشكا شائوئى.

احمد، ھدى صديق ( 2013 )، بنياقى ھونەرى د ھۆزاشانئ (عبدالرحمن مزورى) دا، ناما ماستەرى، زانكوى دھوك، سكوئى ئادانئ، پشكا زمانى كوردى

##### ب. نامئەن ماستەر و دكتورايئ ب زمانئ عەرەبى:

العابدين، بن ھدى زين ( 2016 ) الرموز الدينية ( الولي الطاهر يعود إلى مقامه الزكي للطاهر و طاهر ) دراسة تطبيقية، رسالة ماجستير، جامعة احمد بن بله، كلية الآداب قسم اللغة العربية وآدابها، وهران – جزائر.

طبيي، ھاجر الرموز ( 2013 )، التاريخي في شعر أمل دنقل، رسالة ماجستير، جامعة مسيلة، كلية الآداب، قسم اللغة العربية وآدابها، الجزائر، 2013.

#### سى: سايتئەن ئەتريئئ:

kurdava .2012/9/15 .FEQIYÊ TEYRAN (1590-1660) .  
<https://kurdava.wordpress.com/2012/09/15/feqiye-teyran-1590-1660/>

Zebari, R. I. K., ve Babayiğit, M. V., (2022). Dîrok a Rexne ya Edebî ya Kurdî li Başûr. Kadim Hikmet Uluslararası Bilimler Dergisi, 6, 28-44.

ZEBARI, R.I.K , HUSEEIN. B. R, ABDULRAHMAN. L. M, AMEEN, S. T. M,( 2022).LÊKOLÎNEK LI SER ROJNAMEGERÎYA KURDÎ YA LI BAŞÛRÊ KURDISTANÊ, Kuriname, No: 7, R. 128

چوار: سەرچاوهی لاتینی:

Hamad, K. H, Sovereign Immunity and Its Development in International Law, (2018 ), QALAAI ZANIST SCIENTIFIC JOURNAL, 1( 3), 1141

Zebari, R. I. K. & Babayiğit, M. V. (2021a). KÛRT GAZETECİLİĞİN EDEBİYAT ELEŞTİRİSİ ÜZERİNE ETKİSİ: 1991-2003 GÜNEY IRAK ÖRNEĞİ. Mesopotamia Journal of Interdisciplinary Studies, 1(1), 68-76. DOI: 10.29228/mjis.54692.

Zebari, R. I. K., ve Babayiğit, M. V., (2021b). Peyv" Dergisinin Çeşitli Metinlerinde Edebi Eleştirilerin İncelenmesi, Cihanşumul Akademi Sosyal Bilimler Dergisi, 2 (3), 1-33.